

60.008/2

**MTI**

Szerkeszti a Belföldi Főszerkesztőség

Szerkesztésért és kiadásért az MTI vezérigazgatója felel  
Kiadja az MTI / Budapest I., Fém u. 5-7. 1426 Budapest / Pf.3. Tel.: 359-590 Telex: 22-4371

## Belföldi hírek

1980. december 8. h é t f ő

bb. 1. 1981. február: mezőgazdasági könyvhónap - megnyitó turkevén -  
negyvennégy könyvujdonság

i/sz/ve/rj sl kz

1980. december 8.

1981. februárjában ismét megrendezik a mezőgazdasági könyv-  
hónapot. az ünnepi megnyitót január 30-án, turkevén tartják.

a szervezőbizottság tájékoztatása szerint a könyvhónapra  
hat kiadó gondozásában negyvennégy új mű jelenik meg, több mint  
400 ezer példányban. a legtöbb új szakkönyv kertészeti témákat  
dolgoz fel, hiszen az ágazat nagyüzemi fejlesztésének meggyorsulásá-  
val párhuzamosan a kiskerttulajdonosok is jobban érdeklődnek a kor-  
szerű módszerek iránt.

az országos megnyitót követően első ízben rendeznek majd  
területi megnyitásokat és programokat. ezeknek a rendezvényeknek,  
kiállításoknak szeged, eger és bábolna ad otthont. a könyvhónap  
alatt az ország valamennyi megyeszékhelyén, nagyvárosában, a na-  
gyobb gazdaságokban, szövetkezetekben író-olvasó találkozókat is  
szerveznek.

a szervezőbizottság azt is bejelentette, hogy az 1979-ben  
megjelent mezőgazdasági, élelmiszeripari, erdészeti és fagazda-  
sági szakkönyvek közül tíz mű nívódíjat kapott. /mti/

MK

bb.17. / a belföldi ..... 1.folyt./ig

- 9. tápai antal kiállítása
- 10. fennakadás a vízszolgáltatásban kispeszen
- 11. sivasárnap
- 12. megszűnik a rendkívüli állapot
- 13. még szedik a cukorrépat
- 14. élelmezik a vadállományt
- 15. elfújta a szél a hagyományos pécsi vásárt
- 16. viharos erejű szélleökések
- 17. hirjegyzék

/mti/

- . -

készült az mti belföldi főszerkesztőségében

főszerkesztő: pásztor jános

szerkesztette: kálmán sándor

18.30/ig

- 10 -

- v é g e -

18/30 MK

bb. 2. uttorokaciok a fővárosban

i/me/dg/rj kz

1980. december 8.

az uttormozgalom emlékeit kutatják a fővárosi kisdobosok és uttorok. mint a budapesti uttor elnökségen megállapították, a csapatok a honismereti körök egykori tagjainak emlékezéseiből, csapatnaplókából, sajtótudósításokból, a munkásmozgalmi muzeumban őrzött dokumentumokból és más hiteles forrásokból merített adatok, tények mozaikjaiból rakják össze, írják meg az uttorátársadalom 3 és fél évtizedes történetét. és e munka közben - a jövő uttorok dolgát megkönnyítendő - feljegyzik a mozgalom mai eseményeit.

a magyar uttorok szövetsége megalakulásának 35. évfordulójára készülő pajtások más vonatkozásban is arra törekszenek, hogy ne csupán külsőségekkel tisztelegjenek mozgalmuk előtt, hanem főleg azzal, hogy jól tanulnak, résztvesznek az iskolai közösség, tágabb környezetük, a kerület életében, megvalósítják a tavaly lezajlott uttorparlamentek határozatait és folytatják akcióikat, hagyományos rendezvényeiket. tavasszal résztvesznek a forradalmi ifjusági napokon, s a szocialista országok pionirjainak fővárosi találkozásán, amelyen a győzelem napját, a lenini pionir szervezet megalakulásának évfordulóját köszöntik. ebben az uttorévben is résztvesznek a hat órát budapestért, a védetté nyilvánítjuk!, az iskolád környéke és más társadalmi munkákban. művelődésre, sportolásra is szentelnek időt, javában készülnek a szakmai vetélkedőkre, művészi szemlékre, amelyek szintén tavasszal zajlanak. a többi közt lesz tudományos-, technikai uttor szemle, anyanyelv-művelő órsók vetélkedője, elsősegélynyújtási vetélkedő, néptáncverseny, színjátszó-és zenekari fesztivál. az egyik tájékoztatósi kupaversenyt nemrég tartották meg, mintegy 1.200 gyermek részvételével, a másikat májusban bonyolítják le. a honvédelmi versenyek: az uttor modellező, a lenin ifju távirásza és a többi meghirdetett verseny időszaka február-május.

az évforduló ünnepségét a fővárosban júniusban tartják. /mti/

--

MK

-2-

bb. 3. bővül a teaválaszték

i/kf/rj sl kz

1980. december 8.

nagy kávékultuszunk az utóbbi években háttérbe szorította a teafogyasztást, jóllehet valamikor ez volt a kedveltebb az élevezeti cikkek közül. az utóbbi időben azonban egyre több családban kerülnek elő a teáscsészék, sok helyen visszatért a teafogyasztás. valamelyest növekedett a kereslet, az idén 1.100 tonna tea került forgalomba.

az üzletek 10-15 féle gruz, indiai, kínai, vietnami teát és teakeveréket kínálnak.

a compact rendszeresíti a márkás teák választékát. a külkereskedelem közreműködésével tárgyal a jövő évi beszerzésről, szállításról. a lehetőségek szerint az ideinél többet vásárolnak a folyamatosabb ellátás érdekében. /mti/

--

MK

-3-

bb. 4. magyar-szovjet építőanyagipari tárgyalások

gk/gw ie

1980. december 8.

szabó jános építésügyi és városfejlesztési államtitkár vezetésével hétfőn küldöttség utazott moszkvába a magyar - szovjet építőanyagipari állandó munkacsoport 12. ülésére. az árucseré-forgalom bővítéséről tárgyalnak, valamint jóváhagyják az intézeti és vállalati együttműködési munkatervet. a két ország építőanyagipari kapcsolatai fejlesztésénél különös súlylyal szerepelnek az energiatakarékos technológiákkal kapcsolatos kutatások. /mti/

bb. 5. egy kivételével minden főutvonal járható

i/mg/gk/gw ie

1980. december 8.

egy kivételével minden főutvonal járható az országban - jelentette hétfőn reggel az utinform. a közúti forgalom egyedül a 61-es számú főút somogy megyei, nagybajom és böhönye közötti szakaszán szünetel. az erős fagyás miatt a 86-os számú főutat is lezárták szil és beled között, ám ez az út fél szélességben járható. a legtöbb gondot a hétfő hajnalra fölerősödött szél okozta, különösen a dunántúlon és borsodban. e vidékeken a hóátfúvások lassították a forgalmat, különösen az m7-es autópálya martonvásár és székesfehérvár közötti szakaszán.

bár az utakadályok megszüntetésén és a síkosság elleni védekezésben teljes erővel dolgoznak a munkagépek, több alsórendű ut havas, jégbordás, forgalomra alkalmatlan. borsodban két, zalában pedig egy alsóbbrendű ut járhatatlan.

a fővárosban hajnalban több mint 250 alkalmi hómunkás jelentkezett munkára, de a közterület-fenntartó vállalat tízszer ennyi embert is foglalkoztatni tudna. noha a körutat és a népköztársaság útját a hajnali órákra megtisztították, sok még a munka. a legtöbb gondot a parkirozó gépkocsik okozzák, mert akadályozzák a gépi munkát. a budapesti közlekedésben nem volt különösebb fennakadás, kivéve az állatkerti körutat, ahol utegyenlőtlenség miatt a 72-es, a 75-ös és a 79-es trolibuszjáratok 80 percig nem közlekedhettek. /mti/

09.29/gw

*gk/gw*

bb. 6. puja frigyes az ndk-ba utazott

s/gw ie

1980. december 8.

puja frigyes külügyminiszter oskar fischernek, a német demokratikus köztársaság külügyminiszterének meghívására hétfőn munkalátogatásra az ndk-ba utazott.

bucsuztatásánál a ferihegyi repülőtéren megjelent dieter zibelius, a német demokratikus köztársaság budapesti nagykövetségének ideiglenes ügyvivője. /mti/

bb. 7. a szovjet ujságíró szövetség meghívására

s/gw ie

1980. december 8.

hétfőn király andrás, a muosz főtitkára vezetésével magyar ujságíró küldöttség utazott moszkvába. megtárgyalják a két szövetség együttműködése bővítésének lehetőségeit és aláírják a magyar és a szovjet ujságíró szövetség új öt éves egyezményét. /mti/

bb. 8. elutazott hans jagenow államtitkár

gy/t/gk/gw ká

1980. december 8.

vasárnap hazautazott az ndk minisztertanácsa mellett működő ifjusági hivatal hans jagenow államtitkár vezette delegációja, amely barabás jánosnak, az állami ifjusági bizottság titkárának meghívására látogatott hazánkba.

a delegáció megbeszélést folytatott az állami ifjusági bizottság titkárságának vezetőivel, látogatást tett budapestben a műszaki egyetemen és nógrád megyei ipari és mezőgazdasági nagyüzemekben, ifjusági létesítményekben. a delegációt fogadta aczél györgy, az mszmp politikai bizottságának tagja, a minisztertanács elnökhelyettese, baranyai tibor, az mszmp kb osztályvezetője, dr. trethőn ferenc munkaügyi miniszter és kovács jeno, a klsz kb titkára.

barabás jános és hans jagenow aláírta a két szerv közötti együttműködésről szóló megállapodást, amely az állami területen folytatott ifjuságpolitikai munka sokoldalú megismerését szolgáló megbeszélések, szakmai tapasztalatcserék, valamint az ifjusági turizmus fejlesztésének kereteit határozza meg az 1981-85-ös évekre. az aláíráson megjelent dieter zibelius, az ndk budapesti nagykövetségének ideiglenes ügyvivője. /mti/

10.53/gw

*MSZP*

bb. 9. észt küldöttség szolnokon

end/gw ká

1980. december 8.

észt küldöttség érkezett szolnokra, tallinn és szolnok megye csaknem másfél évtizedes testvéri kapcsolatainak jegyében. a delegáció egy hetet tölt a megyében, ez idő alatt több intézményt, ipari és mezőgazdasági üzemet, keres fel, tanulmányozza a párt, állami és társadalmi szervezetek munkáját.

a küldöttséget hétfőn fogadta andrikó miklós a megyei pártbizottság első titkára. /mti/

bb. 10. bács-kiskun megyei napok szolnokon

end/gw ká

1980. december 8.

bács-kiskun megyei napok kezdődtek hétfőn szolnokon, a megyei művelődési és ifjúsági központban. a szomszédos megyék kapcsolatainak kölcsönös erősítését, művészeti hagyományainak megismerését szolgáló sorozat keretében bemutatót rendeztek a kecskeméti nemzetközi zománc alkotótelep anyagából, s kiállították a világhírű halasi csipkéket. a kecskeméti seregslőjén ezenkívül szociófotó tárlat zoológiai és népművészeti gyűjtemény látható.

a bács-kiskun megyei napok szolnoki műsorát zenei program egészíti ki. ünnepi hangversenyt ad a kecskeméti szimfonikus zenekar, amelyen közreműködik kodály zoltánné péczely sarolta énekművész is. /mti/

bb. 11. a jövő év második felében megkezdődhet a kis-balaton-i tározó rendszer kialakítása

tóa/gw ká

1980. december 8.

sorra megvalósultak a balaton zalai partszakaszán és a zala folyó vízgyűjtő területén a magyar tenger vízvédelmét szolgáló ideai tervek, s eredményesek voltak azok az akciók is, amelyeket a helyi tanácsok kezdeményeztek a tópart és az üdülőtérületek tisztasága, kulturáltságának növelése érdekében - állapították meg hétfőn azon a zalaegerszegi tanácskozáson, amelyen a vízügyi és tanácsi vezetők a balaton védelmében folytatott munkát értékelték.

/folyt. köv./  
11.11/gw

- 6 -

1131  
11/31

bb. 11. / a jövő év második felében....folyt./gw

elkészült többek között a zalalövői szennyvízcsatorna és tisztítómű, a várankozásnak megfelelő határfokkal működik kész hely új szennyvíztisztítója, amelynek utolsó, 2.000 köbméteres szakaszát néhány hete helyezték üzembe. bővült a hévízi tisztítórendszer, s a keletkező szennyvizek nagyobb részét csatorna gyűjti össze a tópart másik két jelentős üdülőtelpén, balatongyörökön és vonyarcvashegyen is. vízvédelmi szempontból megnyugtató módon oldották meg a nagy élelmiszeripari üzemek hulladékának elhelyezését, s előrelépés történt a mezőgazdasági eredetű szennyvizek visszaszorításában is.

a rendszeres vízminőség mérési adatok szerint azonban a zala folyó alsó szakaszán változatlan mértékű a szennyeződés. ennek megszüntetése a kis-balaton-i tározó rendszer kialakításával lehetséges. a vízügyi szakemberek elmondták, hogy az előmunkálatok, a geodéziai és talajmechanikai vizsgálatok megindultak, s lehetőség van arra, hogy 1981 második felében megkezdődjenek a gátépítések. /mti/

bb. 12. sikeres fácánvadászat

káp/gw ká

1980. december 8.

sikeres volt a hagyományos karácsony előtti fácánvadászat a balatonnagyberek-i állami gazdaság rezervátumában. nszk-beli, osztrák és angol vendégek csaknem 10.000 fácánkakast kerítettek puszkavégre. egy-egy nap alatt 1500-1600 szárnyas sorakozott egymás mellett a tériken. a sikeres vadászat a céltudatos szárnyasvad-tenyésztésnek köszönhető. a gazdaság évente több mint harmincezer fácáncsibét keltet kis, amelyeket előnevelés után nyár elején helyeznek ki a szabadba. amost véget ért fácánvadászat januárban folytatódik. /mti/

bb. 13. halálos közlekedési balesetek

i/mg/s/gw ká

1980. december 8.

siófok belterületén egy vasuti kereszteződésben holl ferenc 18 éves lakatos, siófoki lakos személygépkocsijával összeütközött egy diázl-mozdonnyal. a személygépkocsi a pályatest melletti kapcsolószerkezetnek ütközött és kigyulladt. holl ferenc a gépkocsiban bennégett. a vizsgálat eddigi megállapítása szerint a gépkocsivezető figyelmen kívül hagyta a vasuti fényosrompó tilos jelzését. a rendőrség folytatja az ügy vizsgálatát.

/folyt. köv./  
11.29/gw

- 7 -

1145  
11/29

bb. 13. /halálos közlekedési.....folyt./gw

a felsőzsolcai máv-állomáson egy áthaladó gyorsvonat halálra gázolta váltónál dolgozó kulcsár béla, máv-segédmunkást, legyesbényei lakost. a rendőrség szakértő bevonásával folytatja az ügy vizsgálatát.

kisujszállás külterületén szabó józsef 25 éves felszolgáló, helyi lakos gépkocsijával a jeges úton megcsuszott és a csatornába borult. szabó józsef a gépkocsiból kiesett és a vízbe fulladt. a baleset következtében három személy könnyű sérülést szenvedett. a rendőrség folytatja az ügy vizsgálatát.

budapesten a rákos és a rákoskeresztúr máv-állomások közötti vasuti vágányoknál egy tehervonat halálra gázolta kiss ferenc 50 éves vonalbejárót, péceli lakost. a baleset körülményeinek tisztázására a rendőrség vizsgálatot indított. /mti/

bb 14. budapestre érkezett az afganisztáni népi demokratikus párt küldöttsége

s um dg ká 1980. december 8.

a magyar szocialista munkáspárt központi bizottságának meghívására hétfőn budapestre érkezett az afganisztáni népi demokratikus párt küldöttsége, élén mahmoud baryalaival, a központi bizottság és a forradalmi tanács tagjával, a kb külügyi osztályának vezetőjével.

a küldöttséget a ferihegyi repülőtéren nagy gábor, az mszmp kb külügyi osztályának helyettes vezetője fogadta. jelen volt jeelani bakhtari, az afgán népi demokratikus köztársaság budapesti nagykövete. /mti/

bb 16. koszoruzási ünnepség

ve um dg ká 1980. december 8.

erdős lászló, a magyar munkás- és ifjúsági mozgalom kiemelkedő személyisége a magyarországi vörös segély volt titkára születésének 75. évfordulója alkalmából koszoruzási ünnepség lesz a műszaki egyetem e épületében lévő emléktáblánál december 11-én csütörtökön 13 órakor. /mti/

12.45/um

- 8 -

1319 07

bb 15. emlékezés mező imrén

i gy/ve um dg ká

1980. december 8.

mező imre, a magyar és a nemzetközi munkásmozgalom kiemelkedő személyisége születésének közelgő 75. évfordulója tiszteletére megemlékezések lesznek budapesten.

december 11-én, délelőtt 10 órakor a mező imre uti temető munkásmozgalmi panteonjában levő sirjánál koszoruzási ünnepséget tartanak. ezt követően a budapesti pártszékházban emlékhelyet avatnak mező imre életé, munkássága előtt tisztelegve, majd forradalmi életútját, bemutató fotódokumentációs kiállítást nyitnak meg az mszmp budapesti bizottságának villányi uti oktatási igazgatóságán. /mti/

bb 17. teljesítette öt éves tervét a beremendi cementmű - elkészült a nyolcmilliomodik tonna cement

kász/um kz ká

1980. december 8.

hétfőtől már öt éves terven felül termel a beremendi cementmű. az 1972 óta működő gyár teljesítette első „egész”, öt éves tervét, s egyúttal újabb milliók határt lépett át: fennállása óta összesen nyolcmillió tonna cementet készített. az v. öt éves terv idején 5 285 000 tonnát kellett előállítania. ennek teljesítése után, az év végéig még harmincezer tonnát termel terven felül.

az öt év alatt a cementgyártás ütemét meghatározó klinkerégető kemencék mindvégig a beruházási tervben előírt szinten, illetve afelett termeltek. a karbantartás szervezettségének javításával elérték, hogy a beremendi csőkemencék üzemképessége ma nemcsak az országban, hanem közép-európában is a legjobb. a javításokra fordított időt fokozatosan „faragták le”, így növelve folyamatosan a két kemence kihasználtságát. a bcm-ben több mint háromszázöt napot dolgoznak megállás nélkül a cementtermelés alapberendezései, s naponta mintegy háromezer tonna klinkert égetnek. /mti/

12.55/um

1315 07



bb 18. időjárásjelentés

um

1980. december 8.

a meteorológiai intézet jelenti hétfőn délben:

tovább erősödik az éjszakai lehülés

szárazföldünk legnagyobb részén szokatlanul hideg az idő. a szovjetunió európai területén, a lengyel síkságon valamint a balti tenger vidékén örvénylő sarkvidéki levegő hatására sokfelé havazik, hófúvások alakulnak ki. az adriai tenger fölött lévő ciklon az appennin félszigeten esőket, a balkán félsziget északi részén és a keleti kárpátokban havazást okoz. kontinensünk nyugati vidékein, valamint lassan közép-európában is magasnyomású légköri képződmény alakítja az időjárást.

házánkban vasárnap időnként felszakadozott a zárt felhőzet. több helyről jelentettek havazást, hózáport, pécs környékéről hózivart. a hétfő reggel 7 óráig lehullott csapadék mennyisége általában 2 mm-nél nem volt több, de a mecsek vidékéről 4-9 mm-t jelentettek. az északi, északnyugati szél sokfelé megerősödött, helyenként viharos szellőkések is előfordultak. ezért hófúvások alakultak ki. a hőmérséklet csúcserő értéke nulla, mínusz 5 fok között volt.

hétfő hajnalra az ország északi felén mínusz 8, mínusz 18, másutt mínusz 4, mínusz 7 fokig hűlt le a levegő. délelőtt nyugat felől lassan csökkent a felhőzet, és már csak a déli és keleti megyékben volt erősen felhős az ég. az erős, helyenként viharos északi, északkeleti szél ismét hófúvásokat okozott.

a hőmérséklet 11 órakor mínusz 3, mínusz 7 fok között változott az országban.

budapesten vasárnap a hőmérséklet napi középértéke mínusz 2,7 fok volt, ez 4,4 fokkal alacsonyabb, mint a százéves átlag.

hétfőn 12 órakor budapesten mínusz 6 fokot mértek, a tengerszintre átszámított légnyomás 1024 mb, mérsékelten emelkedik.

a duna vizállása budapestnél 186 cm, a víz hőmérséklete 0,4 fok.

/folyt.köv./

- 10 -

13.08/um

13.08/um  
13.08/um

bb 18. /időjárás..folyt./um

várható időjárás kedd estig:

lassan tovább csökkenő felhőzet, majd változóan felhős idő. legföljebb néhány helyen futó hózápor. lassan mérséklődő erős, helyenként viharos északi, északkeleti szél. megszűnő hófúvások. hajnalban helyenként köd-képződés. a legalacsonyabb éjszakai hőmérséklet általában mínusz 10, mínusz 15 fok között, de a derült, szélcsendes helyeken mínusz 20 fok közelében. a várható legmagasabb nappali hőmérséklet kedden: mínusz 2, mínusz 7 fok között.

távolabi kilátások szerdától - szombatig:

változóan felhős idő, számottevő csapadék nem valószínű. a hajnali, reggeli órákban párásság, köd várható. a legalacsonyabb hajnali hőmérséklet mínusz 10 fok körül. a legmagasabb nappali hőmérséklet mínusz 4, plusz 1 fok között, a tartósan ködös helyeken mínusz 5 fok körül. jelentős mennyiségű, /legalább 5 mm/ csapadék nem várható. /mti/

-.-

bb 19. tisztul kazincbarcika levegője

um kz

1980. december 8.

befejeződött a borsodi hőerőmű hármas számú kazánjának rekonstrukciója és elkezdték a körülbelül 2 hétig tartó kipróbálását. annak befejezése után az egyes számú kazánt „vesszik ki”, a termelésből, hogy ugyancsak teljesen felújítsák. *meg*

a borsodi hőerőmű folyamatban lévő rekonstrukciójának kezdete - 1976 óta - már négy száztonnás gőzkazánt építettek át. kicserélték elhasználódott berendezéseiket, csővezetékrendszerüket és mindegyiket automatikus vezérléssel látták el. a korszerűsítéssel növelték a kazánok üzembiztonságát. az automatizált berendezések üzemeltetéséhez kevesebb munkákra van szükség.

a hőerőműben, a kazánok rekonstrukciójával együtt elektromos porleválasztókat is felszerelnek. ezek, a hasonló berendezésekkel szerzett tapasztalatok szerint, a füstgázokon lebegő porszemcsék 99,6 százalékát kiszűrik. /mti/

13.15/um

- 11 -

13.15/um  
13.15/um



bb. 20. kitüntetés

k/sb/ve/gw pp

1980. december 8.

elnöki tanács eredményes munkája elismeréseként nyugállományba vonulása alkalmából várga gyulának, az üvegipari művek salgótarjáni öblösüveggyára igazgatójának a szocialista magyarországiért érdemrend kitüntetését adományozta. a kitüntetést hétfőn adta át ábrahám kálmán építésügyi és városfejlesztési miniszter. /mti/

- . -

bb. 21. elhunyt nyiri lászló

bm/pj/gw ie

1980. december 8.

nyiri lászló nyugállományu határőr alezredes, a szocialista hazáért érdemrend kitüntetettje életének 58. évében elhunyt. hamvasztás előtti bucsuztatása katonai tiszteletadással december 12-én délután 2 órakor lesz a farkasréti temetőben.

az mszmp xiv. kerületi bizottsága,  
belügyminisztérium

/mti/

- . -

bb 22. a belföldi főszerkesztőség hireinek jegyzéke  
14 óráig

um

1980. december 8.

1. februárban mezőgazdasági könyvhónap
2. uttorakciók a fővárosban /1.jav./
3. bővül a teaválaszték
4. magyar-szovjet építőanyagipari tárgyalások
5. országos és budapesti uthelyzet
6. puja frigyas az ndk-ba utazott
7. ujságíró küldöttség utazott moszkvába
8. elutazott hans jagenow államtitkár
9. észt küldöttség szolnokon

/folyt.köv./

- 12 -

14.00/um

140

bb 22. /a belföldi...folyt./um

10. bács-kiskun megyei napok szolnokon
11. balaton-védelmi tanácskozás zalaegerszegen
12. sikeres fácánvadászat
13. halálos közlekedési balesetek
14. budapestre érkezett az afganisztáni népi demokratikus párt küldöttsége
15. emlékezés mező imrére
16. koszoruzási ünnepség lesz erdős lászló emlékére
17. teljesítette öt éves tervét a beremendi cementmű
18. időjárás
19. tisztul kazincbarcika levegője
20. varga gyula kitüntetése
21. elhunyt nyiri lászló
22. hírjegyzék

a 2.sz. javítás az 1-es gyorsíró ment

/58/

- . -

bb 23. koszoruzás hollós korvin lajos sirjánál

pá um dg ie

1980. december 8.

hollós korvin lajos születésének 75. évfordulóján a magyar írók szövetsége hétfőn koszoruzási ünnepséget rendezett a farkasréti temetőben. sirján virágot helyeztek el az írószövetség képviselői, barátai, irótársai és hozzátartozói is. /mti/

- . -

bb.24. a hazafias népfrent budapesti bizottságának meghívására

gk/dg/zsu ál

1980. december 8.

hétfőn négy napos látogatás a fővárosba érkezett a jugoszláv dolgozó nép szocialista szövetség belgrádi választmányának delegációja dr. miodrag trajkovics elnök vezetésével. a delegáció a fővárosi népfrentmozgalmat tanulmányozza. /mti/

- . -

15.30/zsu

-13-

1540

bb.25. pályafelújítás a csepeli gyorsvasuton

i/ob/z/dg/zsu ál

1980. december 8.

a bkv értesíti az utazóközönséget, hogy pályafelújítás miatt december 10-én, 11-én, és 12-én 7.40 órától 13 óráig a csepeli gyorsvasut vonalán a vonatok félóránként közlekednek. csepelről az utolsó vonat 7.40- órakor, ezt követően pedig minden óra 15 és 45 perckor, a boráros térről pedig az utolsó szerelvény 8 órakor, utána pedig minden óra 30 és 00 perckor indul./mti/

-. -

bb.26. olcsó szálláshelyek, kulcsosházak a természetjáróknak, az ifju turistáknak - ülést tartott az országos idegenforgalmi tanács

i/kf/ve/pp/zsu ál

1980. december 8.

a nehezebb feltételek közepette is folytatódtak az idegenforgalomban a mult évben elkezdődött pozitív tendenciák - alapította meg hét évi ülésén sághy vilmos belkereskedelmi miniszter, az oit elnökének vezetésével, az országos idegenforgalmi tanács, amely értékelte nemzetközi forgalmunk alakulását, s külön foglalkozott a turistaházak ügyével.

az előzetes számítások szerint - figyelembevéve a még hátralévő heteket - ebben az évben 14 millió külföldi vendéget fogadunk, ami 8 százalékkal kevesebb a tavalyinál. kedvező viszont, hogy a külföldiek magyarországi tartózkodási ideje növekedett. idegenforgalmi devizabevételünk 10 százalékkal lesz több a mult évinél, ezen belül jelentősen növekedett a konvertibilis devizabevételünk. az idén 700-zal nőtt a szállodák férőhelye, s a terv szerint osztrák együttműködéssel négy további szálloda épül. bővültek a kulturális, a szórakozási és a sportolási lehetőségek is az idegenforgalmi területeken.

a tanács megállapította, hogy a turistaszállások, az üdülőházak, a kempingek és a fizető vendéglátóhelyek száma a tervidőszakban 26 százalékkal növekedett. jelenleg a szociál-turisztikai férőhelyeken kívül 210 ezer viszonylag olcsó kereskedelmi szálláshely áll a hazai lakosság rendelkezésére; nagy részük egész esztendőben nyitva tart, így alkalmasak a téli sportok kedvelőinek fogadására is. a széles közvélemény előtt általában nem ismert, hogy ilyen sok olcsó szállást vehet igénybe a belföldi turizmus.

/folyt.köv./

15.40/zsu

-14-

W50

bb.26./olcsó ... folyt./zsu

az elmúlt időszakban sok szó esett a mintegy 1500 férőhelyes turistaházak sorsáról. a tanács megállapította, hogy a turistaházak irányításában 1975-ben bekövetkezett szervezeti változások összességében elérték céljukat, azt, hogy korábban a turistaellátó vállalat által üzemeltetett házakat felújítsák, illetve komfortosítsák. a házak új gazdái 37 épület karbantartására 59 millió forintot költöttek, e nélkül legtöbbjük már nem működhetne. a turistaházak átadása idején ugyanis a 40-50 éves használat következtében néhányuk az állapota annyira leromlott, hogy életveszélyessé vált. a nagyszénási turistaházat az átvétel előtt emiatt bezárták, majd később lebontották. a turistaszállások főleg a hétvégeken, illetve az ünnepeknél zsúfoltak, egyébként, a hét többi napján általában kevés a vendégük, így éves szinten csupán 39 százalékos a kapacitáskihasználásuk.

az oit szükségesnek tartja, hogy a különféle egyéb olcsó szállástípusokat fokozottabban kapcsolják be a természetjárásba, a belföldi turizmusba, egyebek között állást foglalt amellett, hogy a szálláshelyek értékesítési rendszerét is korszerűsítsék, s a kereskedelmi szálláshely céljára alkalmatlan épületeket ugynevezett kulcsosház formájában üzemeltessék. az olcsó szálláshelyek további bővítése érdekében az oit felkérte az érdekelteket, hogy vizsgálják meg, milyen használaton kívüli épületek - erdészház, iskola, gazdasági épület - hasznosíthatók kulcsosházaknak az ifjúsági turizmus és a természetjáró mozgalom céljaira. megvizsgálják egyébként a munkásszállások bevonásának lehetőségét is a hétvégi belföldi turizmusban.

az oit végül megtárgyalta és jóváhagyta az idegenforgalmi fejlesztési alap 1980. évi felhasználásáról készített jelentést, s hangsúlyozta, hogy jövőre az alapot elsősorban az idegenforgalmi területek további közművesítésére, higién- és környezetvédelmi fejlesztésére, valamint a kulturális, a szórakozási és a sportolási lehetőségek további bővítésére kell fordítani.  
/mti/

-. -

bb.27. magyar-szovjet könnyüipari tárgyalások

is/gk/pp/zsu ál

1980. december 8.

a magyar-szovjet könnyüipari együttműködés eredményeiről és az 1981-85. évi gazdasági és műszaki-tudományos kapcsolatokról tárgyalt budapestben bakos zsigmond könnyüipari államtitkár és albinasz adomajtisz könnyüipari miniszterhelyettes.

/folyt.köv./

15.45/zsu

-15-

16<sup>00</sup>

bb.27./magyar-szovjet ... folyt./zsu

elfogadták az 1981-85. évekre szóló együttműködési munkatervet, amely szerint összehangolt kutatást folytatnak a különböző rendeltetésű műbőrök előállítására, a textilanyagok minőségének értékelésére, valamint a cipőfelsőrész-gyártás számítógépes irányítási rendszerének továbbfejlesztésére. áttekintették a vállalatok közötti közvetlen kapcsolatokat is és elhatározták ezek további bővítését. megállapodtak egyebek közt abban, hogy a szovjet sertés-nyersbőrök magyarországi feldolgozásának ellenértékéért a hazai ipar sertés nyersbőrt, illetve egyéb nyersanyagot kap. a szovjet delegáció elutazott budapestről./mti/

..-

bb.28. ülést tartott az országgyűlés kereskedelmi bizottsága

t/ma/pá/bc/zsu ál

1980. december 8.

mélykúti attila, az mti tudósítója jelenti:

a vi. ötéves népgazdasági terv törvény-javaslat, továbbá a bel-, illetve a külkereskedelmi minisztérium jövő évi költségvetése jól jelzi azt az irányt, amelyen haladva a nép, az ország javára tenni lehet - állapították meg az országgyűlés kereskedelmi bizottságának hétfői ülésén. a parlamentben megtartott tanácskozáson a képviselők az 1981-85. közötti időszakra szóló elképzeléseket, valamint a két kereskedelmi tárca állami költségvetését vitatták meg.

juhár zoltán belkereskedelmi államtitkár az írásos tájékoztatóhoz fűzött szóbeli kiegészítőjében kiemelte, hogy - az év eleji zökkenőktől eltekintve - 1980-ban kiegyensúlyozott volt az áruellátás. e megállapítás - ahogy azt később a vitában sándor józsef /budapest/ is szövegátette -, nem vonatkozik a csokoládés, valamint a diabetikus készítményekre, ami különösen most karácsonytájt bosszantó. az okokra rávilágító magyarázat is elhangzott: kevés a gyártógép, a feldolgozóüzem, vagyis ugyanolyan szűk a kapacitás. a bizottság felkérte a belkereskedelmi, valamint a mezőgazdasági és élelmiszerügyi minisztériumot, hogy a következő tervidőszakra szólnan vizsgálja meg a fejlesztés lehetőségeit.

az áremelkedés okozta megtorpanást követően differenciált árpolitikában, kedvezményekben és kezdeményezésekben testet öltő kezdőlépések tapasztalhatók a vendéglátásban. tetemesen gyarapodott a kiskereskedelmi üzlethálózat, az idegenforgalomban pedig 1980-ban a tavalyinál kevesebb vendég több devizát hagyott magyarországon. hasonló eredményeket vár a kormányzat a következő esztendőktől is. az ideivel azonos lesz a husellátás, és egyéb fogyasztási cikkek közül néhány százalékkal nő a nem rubelelészámolású import is. az 1985-ig szóló időszakra a kiskereskedelemben - az életszínvonalpolitikának megfelelően - szerény növekedés várható. ezenkívül azonban a kínálatban, a választékban, a minőségben, a korszerűbb termékek arányának növelésében előbbre kívánunk lépni.

/folyt.köv./  
16.40/zsu

-16-

bb.28./ülést tartott ... folyt./zsu

török istván külkereskedelmi államtitkár hangsúlyosan szólt az egyre nehezebbé váló külgazdasági feltételekről, köztük a tőkés országok erősödő protekcionizmusáról, a textil, a vaskohászati és a juhhus korlátozások 1980-ban 250-300 millió dolláros kárt okoztak magyarországnak. nehéz körülmények között - s ezek várhatóan 1981-ben sem változnak - kell megoldani az alapvető feladatot, a népgazdaság egyensúlyi helyzetének javítását. a következő esztendőben tovább romlik a cserearány, vagyis ugyanannyi olajért, alapanyagért magyarországnak több terméket kell exportálnia. a vi. ötéves tervidőszakban tehát még jobb külpiaci munkára, a termelők és a kereskedők gyümölcsözőbb együttműködésére van szükség. e célt szolgálja az a közelmúltban meghozott döntés is, amely szerint több cikk exportjánál a gyártók valószínűleg a külkereskedelmi vállalatok között. remélhetően egészséges verseny alakul így ki.

a vitában tóth attiláné /budapest/ a belföldi, mindenképp az ifjúsági turizmusnak kért nagyobb támogatást, hozzátéve, hogy a hazai árak nemzetközi összehasonlításban is magasak. juhár zoltán válaszában a magyarországi turistáknak adott szezonon kívüli kedvezményekről szólt, majd hozzátette: a következő években a minisztérium nagy súlyt helyez az olcsóbb szálláshelyek, mindenképp a kempingek fejlesztésére. radnóti lászló /somogy megye/ a bázisszemléletnek még mindig túlzottan fejlődést csillapító hatásaira hívta fel a figyelmet. csikós-nagy béla államtitkár, az országos anyag- és árhivatal elnöke elismerte, hogy az erőfeszítések ellenére sem sikerült 1968 óta teljesen szakítani a bázisszemlélettel, ez ma a gyors igazodás, a rugalmas gazdálkodás időszakában bizony egyre több gondot okoz.

kovács istvánné /pest megye/ a vidéki kisboltok eddiginél nagyobb mértékű felújítása, korszerűsítése, vagyis a falusi alapellátás javítása mellett szálalt sikra. a kereskedelmi bizottság is állást foglalt ebben, nyomtatékosan felhívta a belkereskedelmi minisztériumot és a szövosz vezetőinek a figyelmét. telesi istvánné /borsod megye/ a kereskedelmi dolgozók bérezését tette szóvá, azzal érvelve: jobban lehetne élni a vállalati alapokkal. olyannyira igaz ez a megállapítás, hogy - amint azt juhár zoltán megjegyezte -, sok vállalat, szövetkezet a magas nyereség ellenére sem élt a béremelés lehetőségével. nemcsak nagyobb jövedelemmel, hanem az árváltozások okozta, túl gyakori adminisztrációs többletmunka száműzésével is javítani lehetne a pulztulsó oldalán állók helyzetén - érvelte novák pálné /heves megye/. így vélekedik a kormányzat is - húzta alá a belkereskedelmi államtitkár -, ezért a vállalatokat arra ösztönzi: a 10-20 filléres áremeléseket csak fél év múlva érvényesítsék a fogyasztói árakban, s éljenek jobban a kockázati alapok lehetőségével.

/folyt.köv./  
16.50/zsu

-17-

17°

bb.28./ülést tartott ... 2. folyt./zsu

több hozzászóló is foglalkozott a vi. ötéves tervidőszak lakásépítési elképzeléseivel. az országgyűlés kereskedelmi bizottsága állást is foglalt ez ügyben, kiemelve: keresni kell a lehetőségeket a magánérs építkezés hathatosabb támogatására, szabadabbá téve a telekkihhasználást, ösztönözve a ráépítést, a már meglévő épületek bővítését. pulai miklós, az országos tervhivatal elnökhelyettese hozzászólásában megjegyezte: számos kormányzati intézkedés szolgálja a lakáscsere könnyítését, ami végeredményben a már meglévő otthonok ésszerűbb elosztását, hasznosítását, tehát a helyzet javítását szolgálja.

a tanácskozáson - amelyen felszólalt még szabó imre /hajdu-bihar megye/ - nyers rezső, a bizottság elnöke foglalta össze a vita következtetéseit, megfogalmazva a bizottság állásfoglalásait. az országgyűlés kereskedelmi bizottsága a népgazdaság vi. ötéves tervtörvény-javaslatát, valamint a két minisztérium jövő évi költségvetési tervezetét elfogadta./mti/

-. -

bb.29. elítéljük a salvadori junta kegyetlenkedéseit - az országos béketanács és a magyar szolidaritási bizottság nyilatkozata

k/ma/tr/bc/zsu ál

1980. december 8.

az országos béketanács és a magyar szolidaritási bizottság hétfőn nyilatkozatot tett közzé, amelyben leszögezi: a két társadalmi szervezet a magyar közvéleménnyel együtt mélységes felháborodással és megdöbbenéssel értesül arról, hogy a salvadori junta - a nemzetközi imperializmus támogatásával, napon-ta orgyilkosságokat követ el, és fokozza terror-hadjáratát mindazok ellen, akik a társadalmi haladásért, a demokratikus jogok maradéktalan érvényesítéséért, a salvadori nép alapvető érdekeinek megvalósításáért szállnak síkra.

közvéleményünk nevében a leghatározottabban elítéljük a salvadorban egyre gyarapodó véres megtorló akciókat. követeljük a terror azonnali megszüntetését, valamennyi politikai fogoly rögtöni szabadon bocsátását, az emberi szabadságjogok maradéktalan biztosítását, teljes szolidaritásunkról és támogatásunkról biztositjuk a salvadori népet. meggyőződésünk, hogy a növekvő nemzetközi szolidaritással, a haladó erők összefogásával a salvadori népnek a szabadságért, a függetlenségért, a demokráciáért vívott harca győzelemmel végződik - fejeződik be a nyilatkozat./mti/

-. -  
-18-

17.05/zsu

1410

bb.30. embargó: 18 óráig !

üdvözlő távirat

e/tr/bc/ig ál

1980. december 8.

losonczy pál, a magyar népköztársaság elnöki tanácsának elnöke táviratban üdvözölte antonio rama. ho eanes-t abból az alkalomból, hogy újból megválasztották a portugál köztársaság elnökévé. /mti/

-. -

bb.31. a budapesti képviselőcsoport ülése

t/of/tr/bc/ig ál

1980. december 8.

az országgyűlési képviselők budapesti csoportja hétfőn ülést tartott a hazafias népfront budapesti bizottságának székházában. szépvölgyi zoltán, a fővárosi tanács elnöke tájékoztatót tartott a főváros vi. ötéves tervi fejlesztési koncepciójáról, valamint 1981. évi költségvetésének tervezetéről. ezt követően kovács károlynak, a képviselőcsoport elnökének tájékoztatása alapján megbeszélték az országgyűlés téli ülészakának előkészületeit. /mti/

-. -

bb.32. embargó 18 óráig !

hazánkba látogat a sri lankai demokratikus szocialista köztársaság külügyminisztere

e/tr/bc/ig ál

1980. december 8.

puja frigyés külügyminiszter meghívására december 9-én hivatalos látogatásra hazánkba érkezik a.c. shahul hameed, a sri lankai demokratikus szocialista köztársaság külügyminisztere. /mti/

-. -

bb.34. várady györgy

k/ár/z/bc/ig ál

1980. december 8.

érdemes-művészt, a vidám színpad főrendezőjét december 14-én vasárnap 11 órakor búcsuztatják a farkasréti temető kis ferenc téri ravatalozójában. /59-es villamos végállomásánál/. /mti/

-. -

16.50/ig

- 19 -

1415

bb.35. a gazdaság állami irányításának korszerűsítéséről

i/sl/pp/zsu ál

1980. december 8.

az egységes ipari minisztérium létrehozása, s korábban a kormány gazdasági bizottságának megalakítása jelzi, hogy az utóbbi időben fontos szervezeti lépések is történtek az államigazgatás korszerűsítésére, a kormányzat gazdaságirányító szervezetének és tevékenységének fejlesztésére. marjai józsef, a minisztertanács elnökhelyettese, a gazdasági bizottság elnöke interjút adott a magyar távirati irodának az intézkedések gyakorlati céljairól és várható hatásairól.

mi tette szükségessé a kormány gazdaságirányító munkájának szervezeti korszerűsítését?

a szervezeti lépések alapvető indítékát gazdasági fejlődésünk megváltozott feltételeiben, a xii. kongresszus határozataiban megfogalmazott gazdaságpolitikai feladatok jellegében találhatjuk meg. gazdasági fejlődésünk intenzív szakasza, a gazdaságunkat igen magas követelmények elé állító világgazdasági változások, az ezekhez való rugalmas alkalmazkodás ujszerű feladatokat ad a gazdaságirányításnak. ilyen körülmények között a fejlődést csak a gazdaságirányítás valamennyi eszközének összehangolt, a megoldandó feladatokhoz igazodó fejlesztésével lehet biztosítani. a korábban, más helyzetben kialakult gazdaságirányítási gyakorlatot és szervezetet is hozzá kell igazítanunk a gazdasági tennivalókhöz, a magasabb követelményekhez. a hangsúly tehát a tervszerű gazdaságirányítás tartalmi fejlesztésén van, amelyet valamennyi eszköznek, intézkedésnek egyaránt szolgálnia kell.

önmagában a szervezeti intézkedések természetesen nem biztosítják azt, hogy a gazdaságirányítás megfeleljen az új körülményekből fakadó magasabb követelményeknek. de annak is tudatában kell lennünk, hogy a szervezeti keretek szerepe nem lebecsülendő: segítik - ugyanakkor a szükséges korszerűsítések elmaradása gátolná is - a jelen és a jövő gazdasági feladatainak megoldását.

az államigazgatási munka hatékonyságának növelése, munkamódszereinek és szervezetének fejlesztése folyamatos feladat, amelyet eddig is napirenden tartottunk. a gazdaságirányítási rendszer tudományos elemzése, a megoldandó gazdasági feladatokkal való összevetése alapján azonban arra a következtetésre jutottunk, hogy feladataink a folyamatos intézkedéseknél nagyobb léptékű változásokat kívánnak a kormányzati gazdaságirányítás szervezeti rendszerében.

/folyt. köv./

17.10/zsu

-20-

1425

bb.35./a gazdaság ... folyt./zsu

a gazdasági bizottság 1980 közepén való létrehozása a szervezeti intézkedések kiinduló lépésének tekinthető-e, amit azután az államigazgatás más gazdasági intézményeinek korszerűsítése és a vállalati szervezeti rendszer fejlesztése követ?

összehangolt lépéssorozatról van szó, s az egyes konkrét intézkedések időpontját alapvetően az a nélkülözhetetlen követelmény határozza meg, hogy a döntések összhangban legyenek egymással és biztosítsuk a munka folyamatosságát és zavartalanságát. a szervezeti intézkedések során elsődleges követelménynek tekintjük a döntési és felelősségi hatáskörök világosabb, pontosabb, következőképpen ellenőrizhetőbb kialakítását. ebből következik az, hogy a változások gyakorlatilag az irányítás és a végrehajtás valamennyi szintjét érintik. a cél az, hogy a központi irányítás és a vállalati önállóság dialektikus egységét egyre fejlettebb módszerekkel biztosítsuk. ebben a folyamatban az időpontot tekintve az első érdemi szervezeti változtatásra valóban a kormányzati munkában került sor, amelynek markáns megnyilvánulása a gazdasági bizottság létrehozása volt. 1981. január elején megkezdte működését az egységes ipari minisztérium, s ebből következően bizonyos mértékben tehát módosul a kormányzati szervek közötti munkamegosztás. megerősödik a vállalatok önállósága, valamint a hatóságok piacfelügyeleti tevékenysége. lépéseket teszünk a rugalmasabb és korszerűbb vállalati szervezet kialakítására is.

mi indokolta a gazdasági bizottság létrehozását?

régóta valljuk, hogy gazdasági eredményeinkben - a gazdaságpolitikai célok és az elérésükhöz szükséges eszközrendszer helyes kialakítása mellett - alapvető szerepe van a megfelelő, következetes végrehajtásnak. ezt azonban gyakran leszűkítik az egyes országos irányító szervekre és a gazdasági egységekre, holott az egész gazdaság folyamatos irányítása és ellenőrzése mindenekezlőtt kormányzati felelősség.

a kormány folyamatos gazdaságirányító szerepének súlyát külön is megnövelte, hogy az ország jelenlegi helyzetében, amikor a külgazdasági feltételek rendkívül gyorsan változnak, a gazdaságpolitikai és népgazdasági tervezési koncepció átfogó alkotó jellegének erősítésével egyidejűleg szervezettebb, aktívabb és kellően rugalmas gazdaságszervező kormányzati munkára van szükség.

/folyt. köv./  
17.20/zsu

-21-

130

ennek megfelelően a minisztertanács az állami tervbizottság feladatait úgy alakította ki, hogy a tervezés és szabályozás döntő kérdésre összpontosíthassa tevékenységét az irányítás folyamatos, operatív feladatainak összehangolására, valamint nemzetközi gazdasági kapcsolataink irányítására pedig létrehozta a gazdasági bizottságot. a minisztertanács a két kormánybizottság hatáskörét és felelősségét úgy határozta meg, hogy tevékenységük összehangolt, egymást kiegészítő legyen. egyidejűleg a többi között megszűnt a nemzetközi gazdasági kapcsolatok bizottsága, valamint a tárcaközi ár- és termékforgalmazási bizottság.

a gazdasági bizottság létrehozásánál lényeges szempont volt, hogy a kül- és belgazdasági folyamatokat, amelyek egyre szorosabb kölcsönhatásban vannak, egységes és folyamatos központi irányítás fogja át.

a hatékony gazdasági irányítás nélkülözhetetlen előfeltétele, hogy a szervezeten belül elkülönült funkcionális és ágazati szervek feladatokat összehangoltan lássák el. ez az összehangolás jelentős részben közvetlen együttműködésük útján - jogilag szabályozottan - valósul meg, egy része azonban kormányzati szintű koordinációt, vitás esetekben pedig kormányzati szintű döntést igényel. ezt a feladatot a gazdasági bizottság végzi.

a gazdasági bizottság feladatai ellátásához olyan módszereket alakított ki, amelyek lényege, hogy ha az események természete azt kívánja, a kormányzat gyors döntésekkel reagáljon úgy, hogy a tényleges csélekvést elindító intézkedések késedelem nélkül szülessenek meg. alapvető, hogy a bizottság csak a valóban kormányzati döntést igénylő kérdésekben nem pedig a felelős vezetők, miniszterek helyett foglaljon állást. tevékenységével, éppen a miniszterek nagyobb felelősségének gyakorlati érvényesülését kell alátámasztania és megkövetelnie azt, hogy minden szerv és minden vezető a gyakorlatban éljen a rábízott hatáskörrel és felelősséggel, a megérett döntéseket, intézkedéseket idejében meghozzák. a gazdasági bizottság különös súlyt fektet a határozatok végrehajtásának folyamatos figyelemmel kísérésére, ellenőrzésére, ez nemcsak a feladatok következetes számonkérése miatt elengedhetetlen, hanem azért is, hogy megbizonyosodjon róla, elérte-e célját egy-egy adott határozat, azaz a kívánt irányban befolyásolja-e a gazdasági folyamatokat.

/folyt.köv./

♪ munka

1485  
10

mi indokolja a három ipari minisztérium egy szervezetbe való összevonását?

mindenekelőtt hangsúlyozni szeretném, hogy az intézkedés lényege nem a szervezeti változás, hanem az iparirányítás tartalmának, színvonalának fejlesztése. alapvető érdekünk, hogy a magyar ipar, népgazdaságunk vezető ága, egységes, hosszú távú - a hazai szükségletekkel és a külpiaci igényekkel egyaránt számoló - koncepció alapján fejlődjön, s ez a koncepció szervezeten, összehangoltan valósuljon meg. e fontos feladat eddiginél magasabb szintű megoldását szolgálja az ipari minisztérium létrehozása.

a gazdaságirányítás szemszögéből az ipari minisztérium létrehozása kettős célt szolgál. részint erősíti a központi irányítást, javítja az iparirányítás egységességét, koordináltságát, s ezáltal az egységes minisztérium tevékenysége szervezeten illeszkedik a kormányzati munkába, részint pedig növeli a vállalatok önállóságát és felelősségét. a vállalatok abban kapnak több segítséget és iránymutatást a minisztériumtól, amiben eddig is joggal többet és jobbat vártak: fejlesztési koncepcióik kialakításához, nemzetközi kapcsolataik fejlesztési irányának megválasztásához. ugyanakkor nő önállóságuk és felelősségük abban, amihez nekik jobbak a feltételeik: termelési szerkezetük és értékesítési irányuk megválasztásában, a színvonalas gazdálkodásban.

az ipari minisztérium létrehozása nem egyszerűen a három minisztérium egybeolvasztását jelenti - habár ez önmagában is javítja a hatékonyságot - pusztán azáltal, hogy egy sor párhuzamos tevékenységet végző osztály összevonása jelentős létszám és költségmegtakarítást eredményez - hanem új minisztérium létrehozását, új tartalommal, kisebb, de kvalifikáltabb létszámmal. az új minisztérium körülbelül feleannyi dolgozót foglalkoztat majd, mint a három jelenlegi.

az ipari minisztérium változatlanul el fogja látni ágazati, hatósági és vállalatfelügyeleti funkciókat. ennek megfelelően részt vesz az általa irányított gazdasági ágazatokban érvényesülő gazdaságpolitikai célok kidolgozásában és megvalósításában, összehangolja az általa irányított ágazatok fejlesztését egymással, illetve a népgazdaság többi gazdasági ágazatával.

/folyt.köv./  
17.40/zsu

1480  
10

bb.35./a gazdaság ... 4. folyt./zsu

kiemelten foglalkozik a műszaki fejlesztés, a tudományos kutatás és a nemzetközi együttműködés ágazati feladataival. hatósági jogkörében érvényesíti az ágazati, szakmai követelményeket. az ipari miniszter gyakorolja a vállalat-felügyeleti jogokat mindazon állami vállalat és gazdálkodó szervezet felett, amelyekre nézve az államot illető tulajdonosi, alapító jogokkal rendelkezik.

az ipari minisztérium egyik alapvető feladata, hogy az ipar nemzetközi szakosítási és kooperációs tevékenységét az iparpolitikával összehangoltan irányítsa és szervezze.

feltétlenül számítunk arra, hogy az ipari minisztérium a vállalat-felügyeleti tevékenységét - beleértve a kádermunkát is - hatékonyabban látja el. elsősorban azért, mert a vállalatok tevékenységét fokozottabban az iparpolitikai követelmények függvényében, nem pedig a vállalati gazdálkodás rövid távú szempontjai alapján ítéli meg.

nagyrészt mentesül viszont a termékforgalmazási-, és elsődleges árhatósági feladatok alól, amelyet az országos anyag- és árhivatal vesz át. ez nem egyszerű feladat-átcsoportosítás, hanem az egész irányítási rendszerünket érintő tartalmi változás. megszűnik az a jelenlegi helyzet, hogy az ipari termelés és anyagellátás rövid távú egyensúlyáért felelős szerv feladatai megoldása érdekében kénytelen legyen a felügyeleti jogköréből fakadó vállalatvezetői függelmi viszont is felhasználni, óhatatlanul keresztezve ezáltal a nyereség érdekeltségen alapuló vállalati önállóság gyakorlati érvényre jutását.

hogyan érinti az ipari minisztérium létrehozása a többi irányító szerv munkáját?

bővül az országos anyag- és árhivatal feladatköre, mivel az ipar területén átveszi a termékforgalmazási és elsődleges árhatósági funkciókat, amelyeket eddig átruházott hatáskörben az ágazati minisztériumok láttak el. ehhez a tevékenységhez az ipari minisztérium szakmai segítséget nyújt az országos anyag- és árhivatalnak.

/folyt.köv./

17.45/zsu

-24-

1455  
170

bb.35./a gazdaság ... 5. folyt./zsu

a vállalati önállóság gyakorlati kiterjedésével egyidejűleg hatásosabbá tesszük az irányítószervek piacfelügyeleti tevékenységét, hogy minden területen - fogyasztási cikkek, termelőeszközök, külkereskedelmi áruforgalom - rövid távon is kiegyensúlyozott, a népgazdasági tervnek megfelelő kereslet- kínálati viszonyok érvényesüljenek. a piacfelügyelet központi szerve az országos anyag- és árhivatal, de meghatározott felelőssége van igen fontos részterületeken - a belkereskedelemben, a mezőgazdaságban, a külkereskedelemben - más szerveknek is, amelyek között az országos anyag- és árhivatal koordináló és irányító funkciót is betölt.

az ipari minisztérium fokozottabban részt vesz elsősorban a kgst együttműködés, az ipar nemzetközi kapcsolatainak alakításában. ennek megfelelően bizonyos módosulások következnek

be a külkereskedelmi minisztériummal és a munkaügyi minisztériummal kialakított munkamegosztásban. ezen túlmenően szükségesnek látszik, hogy a vállalati érdekek közvetítésében, egyeztetésében kibővített feladatot és hatáskört kapjon a magyar kereskedelmi kamara.

hol tartanak az új minisztérium létrehozásának előkészületei?

részletes, pontos terv szerint halad a szervező munka, miközben még a régi szervezetek is folytatják tevékenységüket. a rövidre tervezett átmeneti időszakban a változatlan keretekben dolgozó funkcionális szervek és a gazdasági kormánybizottságok egyaránt fokozottan részt vállalnak a folyamatok kézben tartásában. az átmenetet mindenképpen megkönnyíti, hogy a vállalatok már ismerik az 1981. évi népgazdasági tervet, a szabályozó rendszer változásait, s részletesen tájékoztatták őket a hatodik ötéves terv tervezetéről is. az új minisztérium felállításának előkészületei december végéig befejeződnek, s az január elsején hivatalosan is megkezdheti működését.

hogyan történik a szervezeti intézkedésekkel kapcsolatos munkaerő átcsoportosítás?

az ipari minisztérium vezetői és munkatársai nagyrészt a három ágazati minisztérium káderalományából kerülnek kiválasztásra, szoros összhangban a feladatokkal és a minisztérium szervezeti tagozódásával.

/folyt.köv./  
17.50/zsu

-25-

1808

bb.35/a gazdaság ... 6. folyt./zsv

a minisztériumok közötti feladatok átcsoportosításának megfelelően az ágazati minisztériumok számos munkatársa más irányító szervekhez kerül. a káder-kérdéseket a párt- és a társadalmi szervekkel szoros együttműködésben folyamatosan rendezik. a három megszűnő minisztérium valamennyi dolgozójával személy szerint foglalkoznak, hogy képzettségüknek, képességüknek és a népgazdasági érdekeknek megfelelő munkahelyekre kerüljenek. egzisztenciális gondokkal senki sem kerül szembe, de a változtatások természetesen felszínre hozhatnak egyéni problémákat. ezeket nagy türelemmel, emberségesen, az érdekek kölcsönös figyelembevételével kell megoldani.

itt szeretnék rámutatni arra, hogy minden, egyébként helyes intézkedés sikeres végrehajtása döntően függ attól, hogy a dolgozók milyen felelősséggel, áldozatvállalással és eredményesen tudnak, illetve akarnak tevékenykedni. joggal számítunk ebben az esetben is arra, hogy a minisztérium dolgozói munkájukat a szükséges felelősséggel és odaadással fogják végezni. /mti/

-. -

bb.37. timár mátyás baselbe utazott

sl/mm/pp/ig ál

1980. december 8.

timár mátyás, a magyar nemzeti bank elnöke baselbe utazott, ahol a nemzetközi fizetések bankja /bis/ szerdán rendezti a kelet-nyugati pénzügyi kapcsolatok fejlesztésével foglalkozó szokásos évi értekezletét. a találkozón részt vesznek a szocialista tagországok központi jegybankjainak elnökei, valamint a bis igazgatóságában lévő nyugat-európai jegybank-elnökök. /mti/

- . -

17.55/ig

- 26 -

bb.33. az mszbt ösztöndíjas bizottságának ülése

t/gy/pá/bc/ig ál

1980. december 8.

hazánkban csaknem 5000 olyan diplomás dolgozik a népgazdaság különböző ágazataiban, akik a szovjetunió felsőoktatási intézményeiben szereztek magas szintű ismereteiket: számukra, s az orosz nyelvet jól beszélő más szakemberek számára is 1979 óta vált lehetővé, hogy megszerzett tudásukat szovjet egyetemeken, főiskolákon 2-4 hónapos továbbképzésben felfrissíthessék - hangzott el az mszbt országos elnöksége mellett működő ösztöndíjas bizottság hétfői ülésén a barátság házában. tiwald miklós, az országos ösztöndíj tanács fősztályvezető helyettese tájékoztatta a bizottságot a magyar szakemberek szovjetunió-beli továbbképzésének eddigi tapasztalatairól.

összesen 80-féle továbbképzésben vehetnek részt az érdeklődők. 1979-ben 54-en, az idén 57-en éltek a lehetőséggel. a továbbképzésben résztvevők többsége a műszaki-tudományos, illetve a társadalomtudományi területen dolgozók közül került ki. az országos ösztöndíj tanács nemrég megbeszélte a tárcák, az országos hatáskörű szervekkel az elkövetkező öt esztendőre szóló továbbképzési igényeket, hogy a szovjet egyetemek és főiskolák kellő időben felkészülhessenek a magyar szakemberek fogadására. jövőre várhatóan 180 magyar diplomás kapcsolódhat be a továbbképzésbe.

betlej sándor, az mszbt ösztöndíjas bizottságának elnöke az ideai munkát értékelve kiemelte: a magyar és a szovjet néptestvéri barátságának erősítésén munkálkodó baráti társaság az eddighez hasonlóan a jövőben is számíthat a volt szovjet ösztöndíjasok aktivitására. az ösztöndíjas bizottság egyik legfőbb feladata, hogy a szovjet egyetemeken, főiskolákon tanuló diákokat már kiutazásuk előtt megismertesse a baráti társaság céljaival, törekvéseivel, bekapcsolja őket a barátsági munkába. a fiatalok hazatérve élménybeszámolókkal, a szovjetunióban elért tudományos eredmények ismertetésével hozzájárulnak ahhoz, hogy a magyar-szovjet baráti társaság üzemi, intézményi tagcsoportjaiban jobban megismerjék a szovjetunió, a szovjet emberek életét, munkáját. a tanácskozáson elhangzott, hogy jelenleg 9 ösztöndíjas klub működik az ország különböző városaiban, e klubok nemcsak a volt szovjet ösztöndíjasokat hívják baráti találkozókra, tapasztalatcserékre, hanem mind népszerűbbé válnak a hasonló munkaterületen dolgozó, hazai felsőoktatási intézményekben végzett kollégák körében is. mint elmondották, szükséges, hogy a klubtalálkozók hatóságára növekedjék, a politikai, a szakmai és a kulturális rendezvények még több szakember számára nyújtsanak vonzó, érdekes programot. /mti/

- . -

17.58/ig

- 27 -

1810

bb.36. áron nagy lajos kiállítása  
ls/bc/ig ál

1980. december 8.

hétfőn kiállítás nyílt áron nagy lajos, munkácsy-dijas festőművész alkotásaiból a bolgár kulturális központban. ivan peikovszkinak, a központ igazgatójának bevezetőjét követően duschanek jános festőművész nyitotta meg a tárlatot. jelen volt boncso pencsev mitev, a bolgár népköztársaság magyarországi nagykövete is.

áron nagy lajos 1939 óta alkot és tanít fejer megye székhelyén, azt megelőzően 1933 és 1938 között végezte el a képzőművészeti főiskolát benkhard ágost tanítványaként. mostani kiállításának - amelyet a magyar képzőművészeti szövetsége és a bolgár kulturális központ közösen rendezett - mindenekelőtt a bolgár tengerpart az ihletője. bárkák, kikötő-részletek, csöndes öblök visszatérő témái áron nagy lajos bulgáriai, különleges technikával vászonra vitt élményanyagának.

a népköztársaság uti bemutatóteremben január 10-ig tekinthető meg a munkácsy-dijas művész tárlata. /mti/

- . -

bb.38. aláírták a magyar a ndk árucsereforgalmi megállapodást

sl/pá/pp/ig ál

hétfőn budapesten a külkereskedelmi minisztériumban veress péter külkereskedelmi miniszter és horst sölle, a német demokratikus köztársaság külkereskedelmi minisztere aláírták a két ország 1981-85-re szóló árucsereforgalmi megállapodást. az aláírásnál jelen volt marjai józsef, a minisztertanács elnökhelyettese.

a következő tervidőszakban az árucsereforgalom 20 százalékkal bővül. nagy szerep jut a kereskedelem hagyományos formáin kívül a kooperációnak és a szakosításnak, amelyek elsősorban a szerszámgépek, öntödei berendezések, élelmiszeripari gépek, könnyűipari gépek, számítástechnikai eszközök, gyógyszeripari termékek, közutijármű-részegységek, nagy- és alacsonyfe-  
szültségű készülékek és berendezések előállítására terjed ki.

/folyt. köv./  
18.00/ig

- 27 -

1820

bb. 38. /aláírták ..... 1. folyt./ig

a következő tervidőszakban magyarország a többi között autóbuszokat, számítógépeket, mezőgazdasági gépeket, bauxitot és timföldet, alumíniumtömböket és - féltermékeket, hűtőszekrényeket, elektromos boylereket, pamutszövetet és konfekcióárut, friss gyümölcsöt, zöldséget, gyümölcskonzervet és palackozott bort szállít. az ndk egyebek között 40 ezer tehergépkocsit, 170 ezer személyautót, 3500 gabonakombájt, továbbá jármű- és mezőgazdasági gépalkatrészeket, vasuti kocsikat, szerszámgépeket évi 500 ezer tonna brikettet, kálisót exportál magyarországra. sokféle ndk-gyártmányu fogyasztási cikk, például mosógép, szőnyeg, függöny, gyerekkocsi, csillár bővíti a hazai üzletek választékát.

horst söllét fogadta marjai józsef, a minisztertanács elnökhelyettese.

az ndk külkereskedelmi minisztere hétfőn elutazott budapestről. /mti/

- . -

bb.40. szovjet afroázsiai szolidaritási bizottság küldöttségének látogatása

k/ma/z/bc/ig ál

1980. december 8.

a magyar szolidaritási bizottság meghívására december 1. és 8. között látogatást tett hazánkban a szovjet afroázsiai szolidaritási bizottság küldöttsége, grigorij zarmairovics ioniszjanak, a bizottság titkárnak vezetésével.

a delegáció megbeszélést folytatott harmati sándorral, a magyar szolidaritási bizottság elnökével, a nemzetközi szolidaritást és a kétoldalú együttműködést érintő kérdésekről. a küldöttséget fogadta kovács béla, a hazafias népfront országos tanácsának titkára, az országos béketanács főtitkára. /mti/

- . -

bb.42. embargó: hétfőn 23 óráig !

köszöntő távirat

gk/dg/ig ál

1980. december 8.

az mszmp központi bizottsága táviratban köszöntötte dolores ibarrurit, a spanyol kommunista párt elnökét 85. születésnapja alkalmából. /mti/

- . -

18.15/ig

- 29 -

1820

bb.39. az országgyűlés mezőgazdasági bizottságának ülése

t/az/gg/bc/zsu ál

1980. december 8.

por zoltán az mti tudósítója jelenti:

a mezőgazdaság, az élelmiszeripar és a fagazdaság előtt álló alapvető feladat a továbbiakban is a termelés hatékonyságának növelése, amivel is a népgazdasági egyensúly megteremtéséhez kell hozzájárulni - hangoztatta bevezető előadásában az országgyűlés mezőgazdasági bizottságának - cselőtei lászló elnökletével megtartott - hétfői ülésén vendégfőnök mezőgazdasági és élelmiszerügyi miniszterhelyettes, a bizottsági ülésen - amelynek a parlament adott otthont - a képviselők a hatodik ötéves terv törvényjavaslat és a jövő évi költségvetés tervezetének ágazati teendőit vitatták meg.

a tanácskozáson szó esett arról, hogy a nagyüzemi gazdaságoknak a világpiacon igényeihez folyamatosan igazodva kell megtermelniük a legfontosabb élelmiszereket, nagy gondot kell fordítaniuk a földvédelemre, hiszen az utóbbi fél évtized során 250.000 hektár földterület esett ki a termelésből, ami - mutatott rá később a vitában cselőtei lászló /pest megye/ - csaknem felér egy kisebb megye területével, a következő esztendőkre arra kell törekedni, hogy évente legfeljebb 15-17 ezer hektárt vonjanak ki a mezőgazdasági termelésből, s ennek ellensúlyozására következetesen javítsák a gyöngye minőségű talajokat, ez utóbbit sürgette tar imre /szabolcs-szatmár megye/ is a következő elgondolkodtató tényről említve: megyékben az idén hárommilliárd forint kárt okoztak a belvizek, ebből kétmilliárdos veszteség sújtotta a mezőgazdaságot - a többi házak összeomlásából is adódott - , ugyanakkor az egész megyét átfogó komplex földrendezés, más szóval melioráció költsége sem tenne ki többet, mint kétmilliárd forintot.

a hozzászólásokra válaszolva e kérdésről biró ferenc, az országos tervhivatal elnökhelyettese elmondta: a megyei illetékeseknek, s a gazdaságoknak is megvan arra a lehetőségük, hogy elébe menjenek a jelentős állami költséggel végrehajtott területrendezésnek, saját erőfeszítéseikkel is segítsék a megoldást. e témakörhöz kötődik a gyepgazdálkodás fejlesztése, hogy a 600.000 hektárnyi kaszáló, legelő, a jelenleginél jóval nagyobb hozamokkal szolgálhassa az állattenyésztést, elsősorban a szarvasmarhatartást.

/folyt.köv./  
18.10/zsu

-30-

1250

bb.39./az országgyűlés ... folyt./zsu

nem elég - mutatott rá a vitában fábián márton /szolnok megye/ - nagy költséggel felújítani a legelőket, a gyepterületet, hanem törődni kell gondozásukkal, karbantartásukkal, ehhez pedig részint gépek szükségesek, részint kellő szakmai felkészültség és igyekezet.

a beruházásra előreláthatóan rendelkezésre álló összegekből a következő tervidőszakban kevesebb jut nagyarányú építkezésekre - hallhatták a képviselők -, a pénz nagyobb részével a technológia fejlesztését, gépek, gépsorok beszerzését mozdítják majd elő.

keresni kell azokat a lehetőségeket - mondotta el több képviselő, s véleményüket összegezve az országos tervhivatal elnökhelyettese -, amelyekkel a gyöngye adottságú gazdaságok versenyképesé tehetőek, hiszen hosszú távon tartós támogatásra aligha lehet számítani, a megoldás tehát a termelési szerkezet változtatásától, a tevékenységi kör bővítésétől, kiegészítő üzemágak szervezésétől várható, így módon kamatozhat jobban e gazdaságokban a tagság munkája, a mezőgazdasági munkaerőhelyzet témakörét a dolgozók munkakörülményei javításának oldaláról közelítette meg dobi ferenc /csongrád megye/, sürgetve a nehéz munkák további gépesítését, a szociális intézkedéseket azokban a gazdaságokban, ahol ma még nem fordítanak erre kellő gondot, a hazai és a külpiaci értékesítés kérdéskörében fejtette ki véleményét varga jános /pest megye/ és szabó istván /hajdu-bihar megye/ valamint kovács sándor, a szövosz elnökhelyettese, és lada lajos, a külkereskedelmi minisztérium főosztályvezetője.

a vízügyi szervezet előtt álló feladatokat ismertette breinich miklós, az ovh elnökhelyettese, kiemelte, hogy a falun élő lakosság vízellátásának javítása az egyik fontos tényezője községekbeli életkörülmények kedvező változásának, s egyik kulcskérdése lehet a városbaáramlás mérséklésének, vadkerti miklósné /heves megye/ fölvetésére is válaszolva elmondta, hogy a következő ötéves tervben már a lakások 60 százaléka kapcsolódik a vízszolgáltatásba, 35 százaléka pedig a szennyvíz-hálózatához, varga jános /győr-sopron megye/ a tudományos kutatómunka gyakorlati alkalmazásának, termelőerővé válásának gondjairól, lehetőségeiről, schmidt ernő /vas megye/ az erdőzet és fafeldolgozás előtt álló távlatokról fejtette ki véleményét, a bizottság elfogadta a vi. ötéves tervtörvény javaslatát, s a mezőgazdasági és élelmiszerügyi minisztérium, valamint az országos vízügyi hivatal 1981. évi költségvetésének tervezetét, /mti/

18.15/zsu

-31-

1915

bb.41. teljesítették éves tervüket az oroszlan yi bányászok

ber/z/st/ig ál

1980. december 8.

a hazai bányavállalatok közül elsőként hétfőn teljesítették idei kétmillió négyszáztízezer tonnás tervüket az oroszlan yi bányászok. néhány nappal korábban adtunk hírt arról, hogy öt éves tervükön felül már 320 ezer tonnát küldtek felszínre. azóta ezt 391 ezerre növelték és arra számítanak, hogy december 31-ig elérik a z 550 ezer tonnát. a szocialista brigádokba tömörült három és félezer dolgozó közül elsőként - akárcsak tavaly - a 23-as akna mszbt-brigádja teljesítette idei kötelezettségét, s az év végéig még terven felül 25 ezer tonnát akar adni. /mti/

- . -

bb.43. időjárásjelentés

gg/ig ál

1980. december 8.

a meteorológiai intézet jelenti december 8.-án hétfőn 19 órakor:

hideg téli idő

várható időjárás az ország területére kedd estig: változóan felhős idő, legfeljebb egy-két helyen fordulhat elő futó hózápor. az erős, helyenként viharos északi, északnyugati szél csak lassan mérséklődik, és a hófúvások is fokozatosan megszűnnek. a hőmérséklet kedden koradélután mínusz 2 - mínusz 7 fok között lesz. /mti/

- . -

bb.44. vörösmarty-est debrecenben

szü/st/ig ál

1980. december 8.

vörösmarty- emlékestet rendeztek hétfőn debrecenben, a zeneművészeti főiskolán a szózat költője születésének 180. évfordulója alkalmából. tóth dezső művelődési miniszterhelyettes mondott ünnepi beszédet, majd a debreceni kodály kórus, a zeneművészeti főiskola hallgatói és a csokonai színház művészei adtak műsort. /mti/

- . -

19.50/ig

- 32 -

20<sup>30</sup>  
3P

bb.47. minden főut járható az országban

i/mg/gg/ig ál

1980. december 8.

minden főut járható az országban - jelentette hétfőn késő este az utinform. igaz, a forgalmat meglehetősen lassítja a havas, jégbordás utburkolat, különösen vas, zala, győr-sopron és veszprém megyékben. a dunántúlon, borsodban és szabolcsban a szokatlanul erős északi szél okozta a legtöbb gondot, a hóátfúvások kisebb-nagyobb torlaszokat emeltek az alsóbbrendű utakon. a közutak tisztításán 350 gép dolgozik folyamatosan.

a volántól, és a máv-tól kedvező híreket közöltek, a 10-15 perces késésektől eltekintve sehol sem volt fennakadás az utasforgalomban. egyedül a prága felől érkező baltorient expressz késett 120 percet. a fővárosi közutakon 700 alkalmi munkás dolgozott nappal, s az éjjeli műszakra is ezren jelentkeztek. a fővárosi közterületfenntartó vállalat munkásai és az alkalmi hólapátolók az utak mellett felhalmozott hókupacok elszállításán dolgoztak. az éjjeli órákban csaknem száz gépkocsi járta a budapesti utcákat, szélesítették a sávokat és tisztították a parkolóhelyeket. /mti/

- . -

bb.45. töredék az életről - diszbemutató a puskin moziban

t/ár/z/bc/ig ál

1980. december 8.

diszleádon mutatták be a töredék az életről című magyar filmet, a mafilm dialóg stúdiójának produkcióját hétfőn, a puskin filmszínházban. alkotói - a gyöngyössi imre és kabay barna forgatókönyvíró, illetve rendező-páros - a magyar falu átalakulásáról, a paraszti életforma változásairól tudósítanak új játékfilmjükben. a néhány napba sűrített történet középpontjában egy zsellércsaládból származó asszony áll, akit a szocialista társadalom magas közéleti tisztségbe juttatott. az egymás mellett élő generációk viszonyát vizsgáló művet szabó gábor fényképezte, a főszereplők kovács mária, bánffy györgy, fazekas istván és szabó éva. /mti/

- . -

bb.46. hazaérkezett bécsből az mszmp kb küldöttsége

gk/dg/ig ál

1980. december 8.

hétfőn hazaérkezett bécsből az mszmp központi bizottságának küldöttsége, amely benke valériának, a politikai bizottság tagjának vezetésével résztvett ausztria kommunista pártja xxiv. kongresszusán. /mti/

- . -

21.20/ig

- 33 -

21<sup>30</sup>  
3P

bb. 48. a belföldi főszerkesztőség híreinek jegyzéke 1980. december 8.-án 14.00 órától zárásig

ig... ál 1980. december 8.

23. koszoruzás hollós korvin lajos sirjánál
  24. a hazafias népfront budapesti bizottságának meghívására
  25. pályafelujítás a csepeli gyorsvasuton
  26. olcsó szálláshelyek
  27. magyar-szovjet könnyűipari tárgyalások
  28. ülést tartott az országgyűlés kereskedelmi bizottsága
  29. az országos béketanács
  30. üdvözlő távirat
  31. a budapesti képviselőcsoport ülése
  32. a sri laknai demokratikus szocialista köztársaság
  33. az mszbt ösztöndíjas bizottságának ülése
  34. várady györgy
  35. a gazdaság állami irányításának korszerűsítéséről
  36. áron nagy lajos kiállítása
  37. timár mátyás baselbe utazott
  38. magyar-ndk árucsereforgalmi megállapodás
  39. az országgyűlés mezőgazdasági bizottságának ülése
  40. szovjet afroázsiai szolidaritási bizottság
  41. teljesítették éves tervüket
  42. köszöntő távirat
  43. időjárás
  44. vörösmarty-est
  45. díszbemutató a puskin moziban
  46. hazaérkezett az mszmp kb küldöttsége
  47. minden főt járható
  48. hírjegyzék
- /mti/

készült az mti belföldi főszerkesztőségében  
főszerkesztő: pásztor jános  
szerkesztették: izsák erika  
ágoston lászló

21.25/ig

- 34 -

22<sup>rs</sup>  
3P

- v é g e -



**MTI**

Szerkeszti a Belföldi Főszerkesztőség  
Szerkesztésért és kiadásért az MTI vezérigazgatója felel  
Kiadja az MTI / Budapest I., Fém u. 5-7. 1426 Budapest / Pf.3. Tel.: 359-590 Telex: 22-4371

## Belföldi hírek

1980. december 9. k e d d

bb. 1. minden hektár termését megmentették- a komáromi  
állami gazdaság növénytermelése nyereségesebb a tervezettnél

ber/st/zsu ál

1980. december 9.

a tervezett 16 millió forinttal szemben - a még nem végleges adatok szerint - 22-23 millió forint közvetlen ágazati nyereséget könyvelhet el az idén a komáromi állami gazdaság szántóföldi növénytermelése. a tavalyinál és a tervezettnél nagyobb hozamok révén csökkent az egy tonnára jutó költség. emellett úgy szervezték meg a betakarítást, hogy egyetlen hektár termése sem lett az időjárás mitaléka. nem okozott gondot a kukorica betakarítása sem, még a nagy havazás előtt biztonságba helyezték a szántóterületüknek csaknem a felét jelentő 3.000 hektár termését.

szárítókapacitásukkal nem tudták követni a gyorsított tempót, ezért a tavalyi kedvező tapasztalatok alapján az idén már több mint 6.000 tonnát csövesen zuzva, szilázsként, szárítás nélkül, föld feletti betonsiklóban, fóliákkal takarva tárolnak

/folyt.köv./

3P

-1-